



# Harbour Craft Security Log 船艇保安记录表

## Catitan Keselamatan Kapal Pelabuhan

(To be filled by Master after interfacing with any ship / port facility) [与任何船只/海港接触后, 由船长填写汇报]  
 (Harus diisikan oleh nakhoda kapal selepas berurusan dengan sebarang kemudahan kapal/pelabuhan)

Appendix 2  
附录二

Name of Harbour Craft 船艇名称 Nama Kapal Pelabuhan : \_\_\_\_\_

Licence Number 注册号 Nombor Lesen : \_\_\_\_\_

Date 日期 Tarikh	Time 时间 Masa	Name Of Ship Or Port Facility Interfacing With 接触船只或码头名称 Nama kapal atau kemudahan pelabuhan yang sedang dalam berurusan	Location (Name of Anchorage, Port Facility) 场位 (锚地名称, 海港位置) Lokasi (Tempat Bertambah, Kemudahan Pelabuhan)	Complied With Harbour Craft Security Code Measures 遵守船艇保安守则措施 Mengikut Langkah-langkah Kod Keselamatan Kapal Pelabuhan Yang Telah Dilaksanakan		Remarks 评语 Maklumat Tambahan  (e.g. Details of breach of HCSC) (如违反船艇保安守则措施之详情) (sebagai contoh butiri-butiri pelanggaran peraturan HCSC)
				Name of Master 船长姓名 Nama Nakhoda	Signature 签名 Tandatangan	

Remarks: For verification purposes by the Authority, this log sheet is to be retained onboard the Harbour Craft for a duration of 3 months from the date of last entry.  
 评语: 船艇人员必须将此记录表保留在船上, 为期长达3个月的时间, 以便当局进行检查。

Nota: Bagi kemudahan pengesanan oleh pihak berkuasa, catitan ini harus disimpan di atas kapal pelabuhan bagi tempoh masa 3 bulan dari tarikh catitan yang terakhir.